

How to Use This Book

- ▶ **This is the book to help facilitate communication between a Judo therapist and a foreign patient.**
- ▶ **The conversations in various situations occurring inside the clinic are written in both Japanese and English.**
- ▶ **Please show and point to the necessary information (word/sentence).**

Example

1 For Judo therapists:
 Judo therapists shall communicate by expressing greetings, providing instructions and guidance, asking questions and so on.

2 For patients:
 Patients shall respond and react to the Judo therapists' instructions and questions.



1 → **どのような痛みがありますか？**

What kind of pain do you have?

ずきずきと脈打つ ピーンと痛みが走る 刃物で刺されるような 鋭い しめつけられる

2

スロピング Throbbing pain ペイン	シュツティング Shooting pain ペイン	スタッピング Stabbing pain ペイン	シャープ Sharp pain ペイン	クランプ ライク Cramp-like pain ペイン
---------------------------------------	--	---------------------------------------	----------------------------------	---

重苦しい Crushing pain ペイン	触れられると痛い Tenderness	ひりひりする Tingling	やけどのように熱い Burning pain ペイン	わからない I don't know ノウ	その他 Others
-------------------------------------	-------------------------------	---------------------------	---	------------------------------------	----------------------